

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES,
MINISTÈRE DE LA JUSTICE
ET MINISTÈRE DES FINANCES**

F. 99 — 1874

[C — 99/03284]

21 AVRIL 1999. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 novembre 1989 relatif aux offres publiques d'acquisition et aux modifications du contrôle des sociétés

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 2 mars 1989 relative à la publicité des participations importantes dans les sociétés cotées en bourse et réglementant les offres publiques d'acquisition, notamment l'article 15;

Vu l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 sur le contrôle des banques et le régime des émissions de titres et valeurs, notamment le titre II;

Vu l'article 190*quinquies* des lois sur les sociétés commerciales, coordonnées le 30 novembre 1935, inséré par la loi du 13 avril 1995 et modifié par la loi du 16 juin 1998;

Vu l'avis de la Commission bancaire et financière;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie, de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre des Finances, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté royal du 8 novembre 1989 relatif aux offres publiques d'acquisition et aux modifications du contrôle des sociétés, modifié par l'arrêté royal du 11 juin 1997, est modifié comme suit :

a) dans le texte néerlandais du § 1^{er}, le mot « bod » est remplacé par le mot « overnameaanbod »;

b) au § 2, alinéa 2, a), les mots « à la cote d'une bourse de valeurs mobilières ou à un autre marché réglementé belge » sont remplacés par les mots « à un marché réglementé belge »;

c) au § 4, insérer les mots « conférant le droit de vote » après les mots « la totalité des titres ».

Art. 2. A l'article 2, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

a) dans le § 1^{er} :

1° dans le texte néerlandais du 1^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

2° dans le texte néerlandais des 2^o et 4^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par le mot « doelvennootschap »;

3° dans le texte néerlandais du 5^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par le mot « doelvennootschap »;

4° le 10^o devient le 11^o;

5° il est inséré un nouveau 10^o, rédigé comme suit :

« 10^o par société de bourse : les sociétés de bourse établies en Belgique au sens de la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, »;

6° il est inséré un nouveau 12^o, rédigé comme suit :

« 12^o par marché réglementé belge : tout marché réglementé belge au sens de l'article 1^{er}, § 3 de la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements. »;

b) dans le texte néerlandais du § 2, alinéa 2, c) et d), les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par le mot « doelvennootschap ».

Art. 3. A l'article 3 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans le texte néerlandais de l'alinéa 1^{er}, 1^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par le mot « doelvennootschap »;

b) dans le texte néerlandais de l'alinéa 1^{er}, 2^o, le mot « middelen » est remplacé par le mot « fondsen »;

c) l'alinéa 1^{er}, 6^o est complété par les mots « ou une société de bourse »;

**MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN,
MINISTERIE VAN JUSTITIE
EN MINISTERIE VAN FINANCIEN**

N. 99 — 1874

[C — 99/03284]

21 APRIL 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 november 1989 op de openbare overnameaanbiedingen en de wijzigingen in de controle op vennootschappen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 2 maart 1989 op de openbaarmaking van belangrijke deelnemingen in ter beurze genoteerde vennootschappen en tot reglementering van de openbare overnameaanbiedingen, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 op de bankcontrole en het uitgiffertegime voor titels en effecten, inzonderheid op titel II;

Gelet op artikel 190*quinquies* van de wetten op de handelsvennootschappen, gecoördineerd op 30 november 1935, ingevoegd bij de wet van 13 april 1995 en gewijzigd bij de wet van 16 juni 1998;

Gelet op het advies van de Commissie voor het Bank- en Financie-wezen;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie, Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Justitie en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 8 november 1989 op de openbare overnameaanbiedingen en de wijzigingen in de controle op vennootschappen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 juni 1997, wordt als volgt gewijzigd :

a) in de Nederlandse tekst van § 1 wordt het woord « bod » vervangen door het woord « overnameaanbod »;

b) in § 2, tweede lid, a) worden de woorden « aan een effectenbeurs of op een andere gereglementeerde Belgische markt » vervangen door « op een Belgische gereglementeerde markt »;

c) in § 4, de woorden « alle effecten » vervangen door de woorden « alle stemrechtverlenende effecten ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in § 1 :

1° in de Nederlandse tekst van het 1^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

2° in de Nederlandse tekst van het 2^o en het 4^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

3° in de Nederlandse tekst van het 5^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

4° het 10^o wordt het 11^o;

5° een nieuw 10^o wordt ingevoegd, dat als volgt luidt :

« 10^o onder beursvennootschap : de in België gevestigde beursvennootschappen in de zin van de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, »;

6° een nieuw 12^o wordt ingevoegd, dat als volgt luidt :

« 12^o onder Belgische gereglementeerde markt : elke Belgische gereglementeerde markt in de zin van artikel 1, § 3 van de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs. »;

b) in de Nederlandse tekst van § 2, tweede lid, c) en d) worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 3. In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in de Nederlandse tekst van het eerste lid, 1^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

b) in de Nederlandse tekst van het eerste lid, 2^o wordt het woord « middelen » vervangen door het woord « fondsen »;

c) in het eerste lid, 6^o worden de woorden « of een beursvennootschap » ingevoegd na de woorden « een kredietinstelling »;

d) dans le texte néerlandais de l'alinéa 2, le mot « onderling » est inséré entre le mot « in » et le mot « overleg » et les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 4. A l'article 6 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans l'alinéa 1^{er}, les mots « aux frais de l'offrant » sont insérés entre les mots « le rend public » et les mots « au plus tard le jour suivant »;

b) dans l'alinéa 2 :

1° le 1^o est remplacé par la disposition suivante :

« 1° si des titres de la société visée sont inscrits à un marché réglementé belge, le comité de direction ou l'autorité de marché de ce marché; »;

2° dans le texte néerlandais du 2^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

c) dans l'alinéa 3, les mots « l'article 3, 4^o » sont remplacés par les mots « l'article 3, alinéa 1^{er}, 4^o ».

Art. 5. L'article 8 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Dès réception de la communication visée à l'article 6, alinéa 2 et jusqu'à la clôture de l'offre, l'article 33bis, §§ 3 à 5 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales est applicable à la société visée. ».

Art. 6. Dans le texte néerlandais de l'article 9 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 7. L'article 10 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Si des titres de la société visée sont inscrits à un marché réglementé, leur négociation ne peut être effectuée que sur ce marché réglementé, à dater de la publication prévue à l'article 6 et pendant toute la durée de l'offre. ».

Art. 8. A l'article 11 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » par les mots « in onderling overleg »;

b) au § 5, les mots « article 3 » sont remplacés par les mots « article 4 ».

Art. 9. A l'article 12 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap »;

b) l'alinéa 2 est remplacé par les dispositions suivantes :

« Toutefois, l'offrant peut la modifier ou la retirer dans les cinq jours qui suivent la notification qui lui a été faite, en exécution de l'article 33bis, § 5 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales, de ce que l'assemblée générale ou le conseil d'administration de la société visée a pris l'use des décisions visées à l'article 33bis, § 3 ou § 4 des mêmes lois coordonnées. L'offrant en avise la Commission bancaire et financière. Au plus tard le jour suivant la réception de cet avis, la Commission bancaire et financière rend publics cette modification ou ce retrait, aux frais de l'offrant et selon les modalités qu'elle établit.

Si la décision du conseil d'administration de la société visée comporte l'émission de titres visés à l'article 1^{er}, § 3, l'offrant doit, s'il ne retire pas son offre, étendre celle-ci, éventuellement à des conditions modifiées, aux titres nouvellement créés. ».

Art. 10. A l'article 13, sont apportées les modifications suivantes :

a) l'alinéa 1^{er}, a) est complété par les mots « ou de surenchère »;

d) in de Nederlandse tekst van het tweede lid wordt het woord « onderling » ingevoegd tussen het woord « in » en het woord « overleg » en worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 4. In artikel 6 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het eerste lid worden de woorden « op kosten van de bieder » ingevoegd tussen de woorden « uiterlijk de dag na die van de ontvangst ervan » en de woorden « op de door haar bepaalde wijze openbaar »;

b) in het tweede lid :

1° wordt het 1^o vervangen door de volgende bepaling :

« 1° indien de effecten van de doelvennootschap op een Belgische gereglementeerde markt genoteerd zijn, het directiecomité of de marktautoriteit van deze markt; »;

2° in de Nederlandse tekst van het 2^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

c) in het derde lid worden de woorden « artikel 3, 4^o » vervangen door de woorden « artikel 3, eerste lid, 4^o »

Art. 5. Artikel 8 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Vanaf de ontvangst van de in artikel 6, tweede lid bedoelde mededeling en tot aan de afsluiting van het bod, is artikel 33bis, §§ 3 tot 5 van de vennootschapswet van toepassing op de doelvennootschap. ».

Art. 6. In de Nederlandse tekst van artikel 9 van het besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 7. Artikel 10 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Indien effecten van de doelvennootschap zijn genoteerd op een gereglementeerde markt, mogen zij vanaf de openbaarmaking als bedoeld in artikel 6 en tijdens de volledige duur van het bod enkel op deze gereglementeerde markt worden verhandeld. ».

Art. 8. In artikel 11 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg »;

b) in § 5 worden de woorden « artikel 3 » vervangen door de woorden « artikel 4 ».

Art. 9. In artikel 12 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in de Nederlandse tekst van 1^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap »;

b) het tweede lid wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Evenwel mag de bieder zijn bod wijzigen of intrekken binnen vijf dagen vanaf de dag waarop hem in toepassing van artikel 33bis, § 5 van de vennootschapswet ter kennis is gebracht dat de algemene vergadering of de raad van bestuur van de doelvennootschap één van de in artikel 33bis, § 3 of § 4 van dezelfde vennootschapswet bedoelde beslissingen heeft genomen. De bieder brengt dit ter kennis van de Commissie voor het Bank- en Financiewezzen. Uiterlijk de dag na de ontvangst van die kennisgeving, maakt de Commissie voor het Bank- en Financiewezzen deze wijziging of deze intrekking openbaar op kosten van de bieder en op de door haar bepaalde wijze.

Impliceert de beslissing van de raad van bestuur van de doelvennootschap de uitgifte van effecten als bedoeld in artikel 1, § 3, dan moet de bieder, indien hij zijn bod niet intrekt, dit eventueel tegen gewijzigde voorwaarden uitbreiden tot de nieuw uitgegeven effecten. ».

Art. 10. In artikel 13 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) eerste lid, a) wordt aangevuld met de woorden « of een hoger bod »;

b) dans le texte néerlandais de l'alinéa 1^{er}, c), les mots « voorwaarde van het door de Bankcommissie toegelaten bod » sont remplacés par les mots « door de Commissie voor het Bank- en Financiewezen toegelaten voorwaarde van het bod »;

c) l'alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante :

« Le retrait de l'offre est notifié à la Commission bancaire et financière. Au plus tard le jour suivant la réception de cette notification, la Commission bancaire et financière rend public ce retrait, aux frais de l'offrant et selon les modalités qu'elle établit. ».

Art. 11. Dans le texte néerlandais du titre de la sous-section 3, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 12. Dans le texte néerlandais de l'article 14 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap » et le mot « opmerkingen » est remplacé par « advies ».

Art. 13. Dans le texte néerlandais de l'article 15 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap »;

b) au § 2, alinéa 3, dans le texte néerlandais, le mot « verhogen » est remplacé par le mot « verkopen ».

Art. 14. Dans le texte néerlandais de l'article 16 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans l'alinéa 2, le mot « bij » est inséré entre les mots « de toelating of » et le mot « toepassing »;

b) dans l'alinéa 3, les mots « vóór de inwerkingtreding van dit besluit » sont supprimés et les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 15. Dans le texte néerlandais de l'article 18 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 16. Dans le texte néerlandais de l'article 19, 3° du même arrêté, les mots « vooraleer een prospectus is openbaar gemaakt » sont remplacés par les mots « vóór de openbaarmaking van het prospectus ».

Art. 17. Dans le texte néerlandais de l'article 20 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 18. A l'article 21 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

a) dans l'alinéa 1^{er}, les mots « visé à l'article 3, 6° » sont remplacés par les mots « ou la société de bourse visés à l'article 3, alinéa 1^{er}, 6° »;

b) dans le texte néerlandais de l'alinéa 2, les mots « landelijke dagbladen met een grote oplage in België » sont remplacés par les mots « dagbladen die nationaal of in grote oplage in België worden verspreid ».

Art. 19. Dans le texte néerlandais de l'article 23, alinéa 1^{er} du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg ».

Art. 20. Dans l'article 24 du même arrêté, les mots « dans les mêmes conditions que celui-ci » sont remplacés par les mots « selon les modalités autorisées par la Commission bancaire et financière » et, dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 21. Dans le texte néerlandais de l'article 25 du même arrêté, les mots « met betrekking tot de verrichting » sont insérés entre les mots « mededelingen » et « vanwege ».

Art. 22. Dans l'article 26, alinéa 2 du même arrêté, les mots « à l'article 8 » sont remplacés par les mots « à l'article 33bis, § 3 ou § 4 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales » et dans le texte néerlandais les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 23. Dans le texte néerlandais de l'article 30 du même arrêté les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

b) in de Nederlandse tekst van het eerste lid, c), worden de woorden « voorwaarde van het door de Bankcommissie toegelaten bod » vervangen door de woorden « door de Commissie voor het Bank- en Financiewezen toegelaten voorwaarde van het bod »;

c) het tweede lid wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De intrekking van het bod wordt de Commissie voor het Bank- en Financiewezen ter kennis gebracht. Uiterlijk de dag na de ontvangst van die kennisgeving maakt de Commissie voor het Bank- en Financiewezen de intrekking openbaar op kosten van de bieder en op de door haar bepaalde wijze. ».

Art. 11. In de Nederlandse tekst van de titel van onderafdeling 3 worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 12. In de Nederlandse tekst van artikel 14 van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap » en het woord « opmerkingen » wordt vervangen door « advies ».

Art. 13. In de Nederlandse tekst van artikel 15 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de woorden « bedoelde vennootschap » worden telkens vervangen door « doelvennootschap »;

b) in § 2, derde lid, in de Nederlandse tekst wordt het woord « verhogen » vervangen door het woord « verkopen ».

Art. 14. In de Nederlandse tekst van artikel 16 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het eerste lid wordt het woord « bij » ingevoegd tussen de woorden « de toelating of » en het woord « toepassing »;

b) in het derde lid worden de woorden « vóór de inwerkingtreding van dit besluit » geschrapt en de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 15. In de Nederlandse tekst van artikel 18 van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 16. In de Nederlandse tekst van artikel 19, 3° van hetzelfde besluit worden de woorden « vooraleer een prospectus is openbaar gemaakt » vervangen door de woorden « vóór de openbaarmaking van het prospectus ».

Art. 17. In de Nederlandse tekst van artikel 20 van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 18. In artikel 21 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het eerste lid worden de woorden « in artikel 3, 6° bedoelde kredietinstelling » vervangen door de woorden « in artikel 3, eerste lid, 6° bedoelde kredietinstelling of beursvennootschap »;

b) in de Nederlandse tekst van het tweede lid worden de woorden « landelijke dagbladen met een grote oplage in België » vervangen door de woorden « dagbladen die nationaal of in grote oplage in België worden verspreid ».

Art. 19. In de Nederlandse tekst van artikel 23, eerste lid van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » worden vervangen door de woorden « in onderling overleg ».

Art. 20. In artikel 24 van hetzelfde besluit worden de woorden « die op dezelfde wijze als het prospectus » vervangen door de woorden « die op de door de Commissie voor het Bank- en Financiewezen toegelaten wijze » en in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door de woorden « doelvennootschap ».

Art. 21. In de Nederlandse tekst van artikel 25 van hetzelfde besluit worden de woorden « met betrekking tot de verrichting » ingevoegd tussen de woorden « mededelingen » en « vanwege ».

Art. 22. In artikel 26, tweede lid van hetzelfde besluit worden de woorden « in artikel 8 » vervangen door de woorden « in artikel 33bis, § 3 of § 4 van de vennootschapswet », en in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 23. In de Nederlandse tekst van artikel 30 van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 24. Dans l'article 31 du même arrêté, les mots « à la cote d'une bourse de valeurs mobilières ou sur un autre » sont remplacés par les mots « à un » et les mots « à la cote d'une bourse de valeurs mobilières ou sur un autre » sont remplacés par les mots « sur ce ».

Art. 25. Dans l'article 32 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

a) l'alinéa 1^{er} est remplacé par les deux alinéas suivants :

« Si, à la suite de l'offre, l'offrant détient 90 p.c. ou plus des titres de la société visée, il doit, dans le mois de la date visée à l'article 27, rouvrir l'offre pendant quinze jours au moins afin de permettre aux titulaires de titres qui, de bonne foi, n'y ont pas répondu, de céder leurs titres au prix de l'offre.

Lorsqu'il n'y a pas eu de réouverture en vertu de l'alinéa 1^{er} et que dans les trois mois suivant la clôture de l'offre l'offrant demande la radiation de l'inscription des titres de la société visée à un marché réglementé belge, il doit, dans le mois qui suit cette demande, rouvrir l'offre pendant quinze jours au moins. »;

b) à l'alinéa 2, devenu l'alinéa 3, sont apportées les modifications suivantes :

1° les mots « ou à l'alinéa 2 » sont insérés après les mots « à l'alinéa 1^{er} »;

2° dans le texte français, les mots « de manière explicite » sont insérés entre les mots « s'être réservé » et les mots « cette faculté »;

3° dans le texte néerlandais, le mot « overnamebod » est remplacé par le mot « koopaanbod » et les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

c) dans le texte néerlandais de l'alinéa 4, devenu l'alinéa 5, le mot « middelen » est remplacé par « fondsen »;

d) dans l'alinéa 5, devenu l'alinéa 6, les mots « Les alinéas 2 et 3 » sont remplacés par les mots « Les alinéas 3 et 4 » et les mots « à l'alinéa 2 » sont remplacés par les mots « à l'alinéa 3 »;

e) dans le texte néerlandais de l'alinéa 6, devenu l'alinéa 7, les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg ».

Art. 26. A l'article 33 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) les mots « dernière offre ou contre-offre » sont remplacés par les mots « dernière offre, contre-offre ou surenchère. »;

b) il est inséré un alinéa 2, libellé comme suit :

« Sans préjudice de l'application des articles 12 et 13, les conditions auxquelles est soumise la contre-offre ne peuvent être plus restrictives que celles auxquelles est soumise l'offre. Il en est de même en cas de surenchère, par rapport à la dernière contre-offre ou surenchère. ».

Art. 27. A l'article 34 du même arrêté, les mots « ou à la surenchère » sont insérés après les mots « la contre-offre » et les mots « de l'offre » sont remplacés par les mots « de la dernière offre, contre-offre ou surenchère ». ».

Art. 28. A l'article 35 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) l'alinéa 1^{er} est complété par les mots « et de surenchère. »;

b) l'alinéa 2, est modifié comme suit :

1° le 1^{er} est complété par la disposition suivante :

« si la Commission bancaire et financière n'a pas encore approuvé le prospectus de l'offrant, elle transmet au contre-offrant le projet de prospectus visé à l'article 5; »;

2° dans le texte néerlandais du 2^o, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

3° dans le texte néerlandais du 3^o, les mots « van de doelvennootschap » sont ajoutés après les mots « de raad van bestuur »;

Art. 24. In artikel 31 van hetzelfde besluit worden de woorden « aan een effectenbeurs of op een andere » vervangen door de woorden « op een » en de woorden « aan een effectenbeurs of op een andere gereglementeerde Belgische markt » vervangen door de woorden « op deze Belgische gereglementeerde markt ».

Art. 25. In artikel 32 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het eerste lid wordt vervangen door de volgende twee ledens :

« Indien de bieder, na afloop van het bod, 90 pct. of meer van de effecten van de doelvennootschap bezit, moet hij, binnen een maand na de in artikel 27 bedoelde datum, het bod gedurende ten minste vijftien dagen heropenen om de effectenhouders die, te goeden trouw, daarop niet zijn ingegaan, de gelegenheid te geven hun effecten te verkopen tegen de biedprijs.

Wanneer er geen heropening krachtens het eerste lid heeft plaatsgevonden en de bieder binnen drie maanden na afsluiting van het bod vraagt om de effecten van de doelvennootschap uit de notering op een Belgische gereglementeerde markt te schrappen, moet hij, binnen een maand na dit verzoek, het bod gedurende ten minste vijftien dagen heropenen. »;

b) in het tweede lid, dat het derde lid is geworden, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden « of in het tweede lid » worden ingevoegd na de woorden « in het eerste lid »;

2° in de Franse tekst worden de woorden « de manière explicite » ingevoegd tussen de woorden « s'être réservé » en de woorden « cette faculté »;

3° in de Nederlandse tekst wordt het woord « overnamebod » vervangen door het woord « koopaanbod » en de woorden « bedoelde vennootschap » worden vervangen door « doelvennootschap »;

c) in de Nederlandse tekst van het vierde lid, dat het vijfde lid is geworden, wordt het woord « middelen » vervangen door « fondsen »;

d) in het vijfde lid, dat het zesde lid is geworden, worden de woorden « Het eerste en tweede lid » vervangen door de woorden « Het derde en het vierde lid » en de woorden « in het tweede lid » worden vervangen door de woorden « in het derde lid »;

e) in de Nederlandse tekst van het zesde lid, dat het zevende lid is geworden, worden de woorden « in overleg » vervangen door de woorden « in onderling overleg ».

Art. 26. In artikel 33 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de woorden « laatste bod of tegenbod » worden vervangen door de woorden « laatste bod, tegenbod of hoger bod. »;

b) een tweede lid wordt ingevoegd, dat als volgt luidt :

« Onverminderd de toepassing van de artikelen 12 en 13 mogen de voorwaarden die voor het tegenbod gelden, niet meer beperkend zijn dan de voorwaarden die voor het bod gelden. Dit geldt in geval van een hoger bod eveneens ten opzichte van het laatste tegenbod of hoger bod. ».

Art. 27. In artikel 34 van hetzelfde besluit worden de woorden « of van het hoger bod » ingevoegd na de woorden « het tegenbod » en de woorden « van het bod » worden vervangen door de woorden « van het laatste bod, tegenbod of hoger bod ».

Art. 28. In artikel 35 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het eerste lid wordt aangevuld met de woorden « en van een hoger bod. »;

b) het tweede lid wordt als volgt gewijzigd :

1° het 1^o wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« indien de Commissie voor het Bank- en Financiewezien het prospectus van de bieder nog niet heeft goedgekeurd, laat zij de tegenbieder het ontwerpprospectus als bedoeld in artikel 5 toekennen; »;

2° in de Nederlandse tekst van het 2^o worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

3° in de Nederlandse tekst van het 3^o worden de woorden « van de doelvennootschap » toegevoegd na de woorden « de raad van bestuur »;

4° il est ajouté un 4° libellé comme suit :

« 4° si, postérieurement à l'avis visé à l'article 4 et pendant la durée de son offre, l'offrant ou le contre-offrant a payé un prix supérieur à celui qu'il a offert, sans pour autant excéder d'au moins 5 p.c. le prix de la contre-offre, alors le prix auquel doit être aligné le prix de l'offre ou de la contre-offre, en exécution de l'article 11, § 5, doit excéder d'au moins 5 p.c. le prix de la contre-offre. »;

c) il est inséré un alinéa 3, libellé comme suit :

« L'alinéa 2 est applicable en cas de surenchère. ».

Art. 29. Dans l'article 36 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) les mots « l'offrant et le contre-offrant » sont remplacés par les mots « l'offrant, le contre-offrant et le surenchérisseur »;

b) dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 30. L'article 37 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Tout surenchérisseur dont l'offre, la contre-offre ou la surenchère a déjà fait l'objet d'un prospectus approuvé par la Commission bancaire et financière, doit adapter celui-ci afin que les titulaires de titres puissent porter un jugement fondé sur la surenchère.

Cette adaptation fait l'objet d'un complément au prospectus initial, contrôlé et publié dans les mêmes conditions que celui-ci et ne pouvant circuler qu'accompagné de celui-ci. ».

Art. 31. L'article 41 de l'arrêté est modifié comme suit :

a) au § 1^{er} sont apportées les modifications suivantes :

1° dans la phrase liminaire de l'alinéa 1^{er}, les mots « autrement que par une offre publique d'acquisition réalisée conformément au présent arrêté. » sont supprimés et le mot « inconditionnellement » est inséré entre les mots « elle doit offrir » et les mots « au public »;

2° il est inséré un alinéa 3, libellé comme suit :

« L'alinéa 1^{er} ne s'applique pas :

1° lorsque l'acquisition des titres est réalisée exclusivement par une offre publique d'acquisition effectuée conformément aux dispositions du présent arrêté;

2° aux titres à souscrire en vertu d'une augmentation de capital. »;

b) au § 2, b), dans le texte français, le mot « payée » est supprimé.

Art. 32. A l'article 42 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

a) au § 1^{er} est ajoutée la phrase suivante :

« Il ne peut être recouru exclusivement au maintien de cours lorsque parmi les titres visés à l'article 1^{er}, § 3, émis par la société visée et non détenus par l'offrant, par les personnes liées à lui ou par les personnes agissant de concert avec lui, certains ne sont pas inscrits sur un marché réglementé belge. »;

b) au § 2, le mot « effectués » est remplacé par le mot « commencés ».

Art. 33. A l'article 44 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans l'alinéa 1^{er}, les mots « 6, alinéa 2 » sont supprimés;

b) dans l'alinéa 2, les mots « 6, alinéa 2 » sont supprimés.

Art. 34. A l'article 45 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) le 1^{er} est modifié comme suit :

1° les mots « confèrent ou non le droit de vote » sont remplacés par les mots « confèrent le droit de vote » et les mots « , à l'exception des obligations émises par la société qui ne sont pas convertibles ou auxquelles ne sont pas attachés des droits de souscription » sont supprimés;

2° dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par « in onderling overleg »;

4° een 4° wordt toegevoegd, dat als volgt luidt :

« 4° indien de bieder of de tegenbieder, na de kennisgeving als bedoeld in artikel 4 en tijdens de duur van zijn bod, een prijs betaald heeft die hoger is dan de biedprijs zonder evenwel de prijs van het tegenbod met ten minste 5 pct. te overtreffen, dan moet de prijs waaraan het bod of het tegenbod, met toepassing van artikel 11, § 5, aangepast moet worden, ten minste 5 pct. hoger zijn dan de prijs van het tegenbod. »;

c) een derde lid wordt ingevoegd, dat als volgt luidt :

« Het tweede lid is van toepassing in geval van hoger bod. ».

Art. 29. In artikel 36 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de woorden « de bieder en de tegenbieder » worden vervangen door de woorden « de bieder, de tegenbieder en de hogere bieder »;

b) in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 30. Artikel 37 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Elke hogere bieder wiens bod, tegenbod of hoger bod reeds in een door de Commissie voor het Bank- en Financiewezen goedgekeurd prospectus is vermeld, moet dit aanpassen om de effectenhouders in staat te stellen zich een gegrond oordeel te vormen over het hoger bod.

Die aanpassing moet worden vermeld in een aanvulling bij het oorspronkelijke prospectus, die op dezelfde wijze als het prospectus wordt gecontroleerd en openbaar gemaakt en enkel samen met het oorspronkelijke prospectus in omloop mag worden gebracht. ».

Art. 31. Artikel 41 van het besluit wordt als volgt gewijzigd :

a) in § 1 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de inleidende zin van het eerste lid worden de woorden « anderszins dan via een openbaar overnameaanbod uitgebracht overeenkomstig dit besluit » geschrapt en wordt in de Franse tekst het woord « inconditionnellement » ingevoegd tussen de woorden « elle doit offrir » en de woorden « au public »;

2° een derde lid wordt ingevoegd, dat als volgt luidt :

« Het eerste lid is niet van toepassing :

1° wanneer de verwerving van effecten uitsluitend geschiedt via een openbaar overnameaanbod overeenkomstig de bepalingen van dit besluit;

2° op effecten waarop bij kapitaalverhoging moet worden ingeschreven. »;

b) in § 2, b) wordt in de Franse tekst het woord « payée » geschrapt.

Art. 32. In artikel 42 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in § 1 wordt de volgende zin toegevoegd :

« Indien er bij de effecten als bedoeld in artikel 1, § 3, uitgegeven door de doelvennootschap en die niet in het bezit zijn van de bieder, van met de bieder verbonden personen of van personen die in onderling overleg met hem handelen, bepaalde niet zijn genoteerd op een Belgische gereglementeerde markt, dan mag niet uitsluitend via koershandhaving worden te werk gegaan. »;

b) in § 2 wordt het woord « plaatsgrijpen » vervangen door het woord « beginnen ».

Art. 33. In artikel 44 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het eerste lid worden de woorden « 6, tweede lid » geschrapt;

b) in het tweede lid worden de woorden « 6, tweede lid » geschrapt.

Art. 34. In artikel 45 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het 1^{er} wordt als volgt gewijzigd :

1° de woorden « en al dan niet stemrecht verlenen » worden vervangen door de woorden « en stemrecht verlenen » en de woorden « , met uitzondering van de door de vennootschap uitgegeven obligaties die niet converteerbaar zijn of waaraan geen inschrijvingsrechten zijn verbonden » worden geschrapt;

2° in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg »;

b) dans le texte néerlandais du 2°, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par « in onderling overleg »;

c) au début du 3°, est insérée la phrase suivante :

« le prix doit consister en une somme d'argent; »;

d) au 6°, les mots « établi en Belgique » sont remplacés par les mots « ou par une société de bourse ».

Art. 35. Dans le texte néerlandais de l'article 46 du même arrêté, les mots « artikel 29 » sont remplacés par les mots « artikel 22 ».

Art. 36. A l'article 47 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

a) le 2° est modifié comme suit :

1° dans la phrase liminaire, les mots « s'il estime que le prix respecte ou non l'égalité de traitement des porteurs de titres » sont remplacés par les mots « s'il estime que le prix sauvegarde ou non les intérêts des porteurs de titres »;

2° le texte néerlandais du a) est remplacé par la disposition suivante :

« een omstandige opgave van de identiteit van de doelvennootschap, van de structuur en samenstelling van haar aandeelhouderskring, van het geheel van ondernemingen waartoe zij behoort, van haar werkzaamheden en uitsplitsing hiervan, van de recente ontwikkeling en van de identiteit van de leiders; »;

b) dans le texte néerlandais du 3°, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap » et les mots « die expert » sont remplacés par les mots « de raad van bestuur ».

Art. 37. Dans le texte néerlandais de l'article 48 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 38. Dans le texte néerlandais de l'article 50, alinéa 3, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 39. Dans l'article 51 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) dans le texte français de l'alinéa 1^{er}, les mots « ou avec accusé de réception » sont insérés entre les mots « à la poste » et les mots « à chacun des destinataires »;

b) dans le texte néerlandais de l'alinéa 2, les mots « landelijke dagbladen met een grote oplage in België » sont remplacés par les mots « dagbladen die nationaal of in grote oplage in België worden verspreid ».

Art. 40. Dans le texte néerlandais de l'article 53, alinéa 1^{er} du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg ».

Art. 41. L'article 54 du même arrêté est modifié comme suit :

a) dans le texte néerlandais, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

b) les mots « dans les mêmes conditions que celui-ci » sont remplacés par « selon les modalités autorisées par la Commission bancaire et financière ».

Art. 42. Dans l'article 56 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

a) l'alinéa 1^{er} est modifié comme suit :

1° dans le texte français, les mots « aux frais de l'offrant » sont insérés entre les mots « cet avis » et les mots « et précise le lieu »;

2° dans le texte néerlandais, les mots « en het bijgevoegde verslag van de onafhankelijke deskundige uiterlijk de dag na ontvangst op de door haar bepaalde wijze openbaar en vermeldt zij waar het prospectus kosteloos verkrijgbaar wordt gesteld voor het publiek » sont remplacés par « op kosten van de bieder uiterlijk de dag na ontvangst openbaar en vermeldt zij waar het bijgevoegde verslag van de onafhankelijke deskundige kosteloos verkrijgbaar wordt gesteld voor het publiek, op de door haar bepaalde wijze »;

b) in de Nederlandse tekst van het 2° worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg »;

c) bij het begin van het 3°, de volgende zin invoegen :

« de prijs moet bestaan uit een som geld; »;

d) in 6° worden de woorden « in België gevestigde » geschrapt en de woorden « of door een beursvennootschap » worden na het woord « kredietinstelling » toegevoegd.

Art. 35. In de Nederlandse tekst van artikel 46 van hetzelfde besluit worden de woorden « artikel 29 » vervangen door de woorden « artikel 22 ».

Art. 36. In artikel 47 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het 2° wordt als volgt gewijzigd :

1° in de inleidende zin worden de woorden « of hij van oordeel is dat met de prijs de effectenhouders al dan niet gelijk worden behandeld » vervangen door de woorden « of hij van oordeel is dat met de prijs de belangen van de effectenhouders al dan niet worden veilig gesteld »;

2° de Nederlandse tekst van a) wordt vervangen door de volgende bepaling :

« een omstandige opgave van de identiteit van de doelvennootschap, van de structuur en samenstelling van haar aandeelhouderskring, van het geheel van ondernemingen waartoe zij behoort, van haar werkzaamheden en uitsplitsing hiervan, van de recente ontwikkeling en van de identiteit van de leiders; »;

b) in de Nederlandse tekst van het 3° worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap » en worden de woorden « die expert » vervangen door de woorden « de raad van bestuur ».

Art. 37. In de Nederlandse tekst van artikel 48 van hetzelfde besluit worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 38. In de Nederlandse tekst van artikel 50, derde lid, worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 39. In artikel 51 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in de Franse tekst van het eerste lid worden de woorden « ou avec accusé de réception » ingevoegd tussen de woorden « à la poste » en de woorden « à chacun des destinataires »;

b) in de Nederlandse tekst van het tweede lid worden de woorden « landelijke dagbladen met een grote oplage in België » vervangen door de woorden « dagbladen die nationaal of in grote oplage in België worden verspreid ».

Art. 40. In de Nederlandse tekst van artikel 53, eerste lid worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door de woorden « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg ».

Art. 41. Artikel 54 van hetzelfde besluit wordt als volgt gewijzigd :

a) in de Nederlandse tekst worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

b) de woorden « op dezelfde wijze als het prospectus » worden vervangen door « op de door de Commissie voor het Bank- en Financiewezien toegelaten wijze ».

Art. 42. In artikel 56 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het eerste lid wordt als volgt gewijzigd :

1° in de Franse tekst worden de woorden « aux frais de l'offrant » ingevoegd tussen de woorden « cet avis » en de woorden « et précise le lieu »;

2° in de Nederlandse tekst worden de woorden « en het bijgevoegde verslag van de onafhankelijke deskundige uiterlijk de dag na ontvangst op de door haar bepaalde wijze openbaar en vermeldt zij waar het prospectus kosteloos verkrijgbaar wordt gesteld voor het publiek » vervangen door « op kosten van de bieder uiterlijk de dag na ontvangst openbaar en vermeldt zij waar het bijgevoegde verslag van de onafhankelijke deskundige kosteloos verkrijgbaar wordt gesteld voor het publiek, op de door haar bepaalde wijze »;

b) dans l'alinéa 2, le 1° est remplacé par la disposition suivante :

« le comité de direction ou l'autorité de marché des marchés réglementés belges auxquels ces titres sont inscrits. ».

Art. 43. Dans le texte néerlandais de l'article 57 du même arrêté, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 44. Dans l'article 60 du même arrêté, l'alinéa 3 est remplacé par l'alinéa suivant :

« A la clôture de l'offre, le comité de direction ou l'autorité de marché des marchés réglementés belges concernés procèdent d'office à la radiation des titres qui étaient inscrits sur leurs marchés. ».

[...]

Art. 45. L'article 67 devient l'article 61.

Art. 46. Dans le schéma de prospectus pour les offres publiques d'acquisition annexé au même arrêté royal, sont apportées les modifications suivantes :

a) le texte français du 3e tiret du point 3. q) est remplacé par la disposition suivante :

« - son avis sur l'opportunité de l'offre au regard de l'intérêt des titulaires de titres, des créanciers et des travailleurs, considérés dans leur ensemble; »;

b) le texte néerlandais est modifié comme suit :

1° au point 2. b), les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

2° au point 2. c), les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg »;

3° au point 3. a), les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg »;

4° au point 3. b), les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap »;

5° au point 3. f), les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap »;

6° au point 3. k), dans le texte néerlandais les mots « indien het bod voorwaardelijk is » sont ajoutés entre les mots « of onvoorwaardelijk is; » et les mots « vermelding van de voorwaarden »;

7° au point 3. q), les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap »;

8° au point 4, les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 47. Dans le schéma de prospectus pour les offres publiques de reprise annexé au même arrêté, il est apporté les modifications suivantes :

a) les mots suivants sont ajoutés au point 3. d) :

« ou mention du lieu où le public peut obtenir gratuitement le rapport de l'expert indépendant »;

b) dans le texte néerlandais, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le point 2. b), les mots « bedoelde vennootschap » sont à chaque fois remplacés par « doelvennootschap » et les mots « in overleg » sont remplacés par les mots « in onderling overleg »;

2° dans le point 4, les mots « bedoelde vennootschap » sont remplacés par « doelvennootschap ».

Art. 48. Notre Ministre de l'Economie, Notre Ministre de la Justice et Notre Ministre des Finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 avril 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,
E. DI RUPO

Le Ministre de la Justice,
T. VAN PARYS

Le Ministre des Finances,
J.-J. VISEUR

b) in het tweede lid wordt het 1° vervangen door de volgende bepaling :

« het directiecomité of de marktautoriteit van de Belgische geregelde markt waarop de effecten zijn genoteerd. ».

Art. 43. In de Nederlandse tekst van artikel 57 worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 44. In artikel 60 van hetzelfde besluit wordt het derde lid vervangen door het volgende lid :

« Bij afsluiting van het bod zal het directiecomité of de betrokken marktautoriteit van de Belgische geregelde markten de effecten die op hun markten waren genoteerd ambtshalve schrappen. ».

[...]

Art. 45. Artikel 67 wordt artikel 61.

Art. 46. Aan het bij dit besluit gevoegde schema voor het prospectus voor openbare uitkoopaanbiedingen worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de Franse tekst van het derde streepje van punt 3. q) wordt vervangen door de volgende bepaling :

« - son avis sur l'opportunité de l'offre au regard de l'intérêt des titulaires de titres, des créanciers et des travailleurs, considérés dans leur ensemble; »;

b) de Nederlandse tekst wordt als volgt gewijzigd :

1° in punt 2. b) worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

2° in punt 2. c) worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg »;

3° in punt 3. a) worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » door de woorden « in onderling overleg »;

4° in punt 3. b) worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap »;

5° in punt 3. f) worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap »;

6° in punt 3. k) worden de woorden « indien het bod voorwaardelijk is » toegevoegd tussen de woorden « of onvoorwaardelijk is; » en de woorden « vermelding van de voorwaarden »;

7° in punt 3. q) worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap »;

8° in punt 4 worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 47. Aan het bij dit besluit gevoegde schema voor het prospectus voor openbare uitkoopaanbiedingen worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de volgende woorden worden toegevoegd aan punt 3. d) :

« of vermelding van de plaats waar het publiek het verslag van de onafhankelijke deskundige gratis kan verkrijgen »;

b) in de Nederlandse tekst worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 2. b) worden de woorden « bedoelde vennootschap » telkens vervangen door « doelvennootschap » en de woorden « in overleg » worden vervangen door de woorden « in onderling overleg »;

2° in punt 4 worden de woorden « bedoelde vennootschap » vervangen door « doelvennootschap ».

Art. 48. Onze Minister van Economie, Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 april 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,
E. DI RUPO

De Minister van Justitie,
T. VAN PARYS

De Minister van Financiën,
J.-J. VISEUR